

Städt. Kulturamt

Ludwigsburg, 11. April 1972

An das

Dezernat III

Herrn Dr. Faßl

Bürgermeisteramt Ludwigsburg							A
							B
Eing. 13. APR. 1972 Dez. III							D
							K
60	61	62	63	65	66	67	R
							U

Betr.: Empfang für den Folklore-Chor "Le Diairi" aus
Montbéliard am 15. April 1972

Mit dem 1. Vorsitzenden des Harmonika-Spielringes Ludwigsburg,
Herrn Bogner, habe ich Ihre kurze Ansprache abgestimmt, damit
Sie sich nicht gegenseitig wiederholen.

Die Gäste aus Montbéliard kommen gegen 12.00 Uhr im Ratskeller
an, sie sollen dann mit einem Apéritif begrüßt werden. Bei
dieser Gelegenheit wird Herr Bogner einige Begrüßungsworte
sprechen. Ihre kurze Ansprache folgt dann zwischen Vorspeise
und Hauptgericht.

Ich darf darum bitten, die Rede als Ganzes und möglichst wort-
getreu zu übernehmen, sie wird anschließend übersetzt.

Der Dolmetscherin habe ich einen Durchschlag zukommen lassen.

Mit freundlichen Grüßen

PS.: Der Vorsitzende des Harmonika-Spielringes ist Herr Bogner,
der Vorsitzende des Chores "Le Diairi" ist M. Juillard,
der Dirigent ist Professeur Mallard

Anlage

Ablage

Meine Herren Vorsitzenden,

liebe französische und deutsche Gäste,

für den heute Mittag leider verhinderten Oberbürgermeister, Herrn Dr. Ulshöfer, der an Ihrem Konzert heute abend jedoch teilnehmen wird, darf ich Sie im Namen des Gemeinderats und der Stadt Ludwigsburg recht herzlich willkommen heißen.

Seit 13 Jahren bereits besteht nun schon eine Partnerschaft zwischen dem Folklore-Chor "Le Diairie" in Montbéliard und dem Harmonika-Spielring Ludwigsburg. / Längst ist aus dieser Partnerschaft eine feste Freundschaft geworden.

Es ist ein besonderes Verdienst des damaligen Vorsitzenden, Herrn Dr. Geeck, daß er nicht, wie es nahe gelegen hätte, als Partner einen Harmonikavererein suchte, sondern bewußt eine Folklore-Gruppe ins Auge faßte. / Wie glücklich sich diese Idee in der Praxis bewährt hat, zeigen die regelmäßigen gegenseitigen Besuche und die gerade durch die Verschiedenartigkeit der Vereinsarbeit geprägten, abwechslungsreichen Veranstaltungsprogramme.

Die Stadt Ludwigsburg freut sich über diese nun schon traditionelle Freundschaft innerhalb unserer Städtepartnerschaft mit Montbéliard.

Ich darf Ihnen allen, verehrte Gäste, für Ihren Aufenthalt in Ludwigsburg und besonders für das gemeinsame Jahreskonzert am heutigen Abend viel Freude und guten Erfolg wünschen.

H. Bogner
M. Juillard
Prof. M. Allard

JK.